

**Zeitschrift:** Rivista Militare Svizzera di lingua italiana : RMSI  
**Herausgeber:** Associazione Rivista Militare Svizzera di lingua italiana  
**Band:** 88 (2016)  
**Heft:** 2

**Rubrik:** Lettera ai presidenti

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 02.02.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Lettera ai presidenti



cdt c André Blattmann



Schweizerische Eidgenossenschaft  
Confédération suisse  
Confederazione Svizzera  
Confederaziun svizra

Dipartimento federale della difesa,  
della protezione della popolazione e dello sport DDPS

**Esercito svizzero**  
Capo dell'esercito CE

**Esercito Svizzero**

CH-3003 Berna, CE.

Ai presidenti delle organizzazioni  
militari di milizia svizzere

Numero di riferimento/incartamento:  
Vostro riferimento:  
Nostro riferimento: BLA  
Collaboratore/trice:  
Berna, 21.03.2016

Gentili signore ed egregi signori presidenti,

venerdì scorso, con un chiaro risultato, entrambe le Camere del nostro Parlamento hanno approvato l'ulteriore sviluppo dell'esercito. Sono felice di quest'esito e ne sono riconoscente. Così facendo la politica ha confermato i parametri fondamentali per il nostro esercito di milizia, tratti dal Rapporto sulla politica di sicurezza 2010 e dal Rapporto sull'esercito 2010. Questo risultato positivo è anche la conseguenza del vostro perseverante lavoro a favore della sicurezza del Paese e della sua popolazione. Di questo vorrei ringraziarvi sentitamente.

L'USEs è necessario perché armonizza le prestazioni dell'esercito con le risorse disponibili. L'USEs è giusto perché consente indiscussi e significativi miglioramenti nell'ambito della prontezza, dell'istruzione dei quadri e dell'equipaggiamento. Inoltre con l'USEs l'esercito sarà nuovamente caratterizzato da un più marcato orientamento regionale, inteso a rafforzare la collaborazione tra la Confederazione e i Cantoni. Il Parlamento ha anche approvato un limite di spesa quadriennale, il che determina una maggiore flessibilità e rappresenta un progresso sostanziale a favore della sicurezza pianificatoria.

L'attuazione dell'USEs avrà luogo con effetto dal 1° gennaio 2018. Singole misure quali ad esempio le scuole per i quadri, verranno adottate già nell'estate 2017; l'attuazione durerà fino al 2021. Sin dall'inizio verrà introdotto il nuovo sistema di prontezza, compresa la mobilitazione, mentre le lacune identificate verranno eliminate gradualmente come previsto. Lasciatemelo dire in modo chiaro e inequivocabile: non dobbiamo perdere minimamente la nostra perseveranza. Anche nei prossimi anni dovremo mantenere le file serrate, poiché proprio questa coesione sarà la chiave del successo.

Sono cosciente del fatto che alcuni di voi non sono d'accordo su tutti gli aspetti della presente soluzione. Ma una cosa è certa: complessivamente l'USEs rappresenta un netto miglioramento rispetto al sistema attuale. Perciò all'interno dell'esercito è chiaro che ora si tratterà di guardare in avanti affrontando il lavoro da svolgere in modo energico e coerente.

Vi ringrazio di volervi impegnare procedendo insieme sulla via intrapresa. Colgo l'occasione per augurare ogni bene a voi e alla vostra famiglia per le imminenti festività pasquali.

Cordiali saluti

CAPO DELL'ESERCITO

Comandante di corpo André Blattmann